

INVITATION TO BID

Supply of Solar Panels for DACAAR Program Stock in Kabul Province Through a One-Year Framework Agreement

اعلان داوطلبی برای تهیه سولرها برای پروگرام دکار در ولایت کابل مطابق
قرارداد چهارچوبی یک ساله

Date: March 03, 2025

DACAAR ITB 12 PRF-153 and 156/00000/02.2025

DACAAR invites qualified and eligible suppliers to submit their sealed offers for the supply and delivery of Solar Panel for DACAAR Program, to enter into a one-year framework agreement for the items mentioned in Annex (I).

The offers must be submitted to DACAAR Main Office Logistics Unit, located at Street No. 12, Taimani Project, Qala-e-Fathullah, Kabul Province, by 4:00 PM on March 23, 2025.

The bid opening session will be held on March 26, 2025, at 10:00 AM at DACAAR Main Office, Kabul Province, and the winner of the bid will be notified shortly after the bid opening session.

• Purpose of this one-year agreement:

The purpose of this one-year framework agreement is to supply and deliver Solar Panel, as frequently needed by DACAAR, based on call Purchase orders (see Annex I).

• Scope of Works of this one-year agreement:

The selected supplier will supply and deliver Solar Panel to DACAAR's Main office based on call Purchase orders, as per the terms and conditions outlined in this agreement (Annex I). DACAAR will provide the supplier with a 20-day notice in advance for each Purchase order.

Terms and Conditions for Bid Winner/ Participants

1. This one-year agreement is fixed in terms and the subject of the agreement is to supply and deliver Solar Panel based on the need of DACAAR.
2. The Supplier is responsible to supply all required Solar Panel according to the accepted sample; guidelines mentioned work plan (Annex II). Based on DACAAR purchase order.
3. The price of Solar Panel described in Annex (I) of this one-year agreement is fixed and it is not subject to revision till end of the contract.

دکار از تمام داوطلبان واحد شرایط دعوت می نمایید تا آفر های سربسته خویش را جهت تهیه سولر برای دفتر مرکزی موسسه دکار مطابق قرارداد چهارچوبی یک ساله قبل از معیاد تعین شده به دفتر مرکزی دکار بسپارند.

آفرها باید الی تاریخ 23 مارچ 2025 ساعت 4:00 عصر به شعبه لوگستیک دفتر مرکزی دکار واقع پروره تایمی پایکوب نصوار سرک 12 قلعه فتح الله ولایت کابل سپرده شود.

جلسه آفرگشایی ساعت 10:00 قبل از ظهر تاریخ 26 مارچ 2025 در دفتر مرکزی دکار در ولایت کابل صورت میگیرد که متعاقباً برنده داوطلبی در اسرع وقت اطلاع خواهد یافت.

• هدف قرارداد یک ساله

هدف اصلی این قرارداد یک ساله تهیه سولر برای دفتر مرکزی موسسه دکار که مکرراً به آن ضرورت داشته مطابق به ضرورت دکار میباشد.

• حجم قرارداد یک ساله:

داوطلب برنده مکلف بوده که تمام سولر های مورد ضرورت موسسه دکار را مطابق نمونه های قبول شده نظر به درخواست دکار تهیه نموده و مو سسه دکار سولر های مورد ضرورت خویش را طی درخواست رسمی در مدت 20 یوم بیش با داوطلب برنده در میان میگذارد.

شرایط قرارداد برای برنده داوطلبی / اشتراک گننده گان

1. این قرارداد یک ساله از نظر محتوای شرایط ثابت بوده و هدف آن تهیه سولر ها برای دفتر مرکزی مطابق به خواست دکار میباشد.

2. تهیه گننده مکلف بوده تا تمام سولر ها را مطابق نمونه های قبول شده و مطابق به ضرورت و خواست دکار تهیه نماید.

3. قیمت سولر های مندرج ضمنیه شماره (I) این قرارداد یک ساله ثابت بوده و الی ختم قرارداد قابل تغیر و تجدید نمی باشد.

4. Delivery place of Solar Panel are DACAAR Main Office (Street No. 12, Taimani Project, Qala-e-Fathullah, Kabul Province).
5. Payment will be made within 25 days after inspection and Successful delivery of each Purchase order.
6. Delivery will be done based on DACAAR Call of Purchase Order.
7. Prices shall be given in Afghanis (AFN) and must include all duties, transport cost, loading and unloading costs. Offers without sign and stamp will not be accepted. Manipulated/overwritten offers will automatically be rejected.
8. DACAAR will carry out technical inspection of all materials before and after the delivery.
9. All items must be according to DACAAR Technical Specifications brought up in Annex (I).
10. The bid winner must deposit 50,000.00 AFN as a Performance Guarantee into DACAAR's bank account before signing the contract. This amount will be refundable after the successful completion of the contract.
11. In case of delay without any logical reasons in delivery of items, 0.5% of total cost of undelivered items will be charged as penalty for each day of delay.
12. 2% Tax will be applicable on the companies which have valid business license and 7% Tax will be applicable on the companies that have invalid business license or on individuals who don't have business license, will be deducted from the contractor as withholding tax. DACAAR will pay that amount to Ministry of Finance, the amount starts from (1 AFN).
13. Contract shall automatically be terminated, and the contractor shall have no right to any form of compensation if there are any changes in transfer charges or if it emerges that the award or execution of the contract has given rise to unusual commercial expenses.
4. محل تحويل دهی سولر ها در دفتر مرکزی داکار واقع (پروژه تایمنی پایکوب نصوار سرک 12 قلعه فتح الله ولایت کابل) میباشد.
5. پرداخت پول بعد از تصدیق بخش تخفیکی داکار و تحويل دهی مکمل لوازم الی 25 روز میباشد.
6. زمان تحويل دهی اجناس مطابق به امر خریداری ارسال شده داکار به داوطلب برنده میباشد.
7. قیمت ها به افغانی داده شود و باید شامل مالیات، انتقال، قیمت بارگیری و تخلیه باشد و قیمت هائیکه بدون مهر و امضا قابل قبول نمیباشد. آفرهای قلم خورده گی بطور اتومات رد میگردد.
8. بازرگانی تخفیکی از کیفیت توسط تیم تخفیکی داکار قبل و بعد از انتقال اموال صورت میگیرد.
9. تمام اموال باید مطابق مشخصات داکار که در لست مندرجہ ضمیمه (I) ذکر گردیده است باشد.
10. داوطلب برنده مکلف است تا مبلغ 50,000.00 افغانی را بشکل تضمین بانکی از اجرای کامل و مؤفنه قرارداد قبل از امضا آن به حساب بانکی داکار بپردازد. مبلغ مذکور در صورت اجرا مؤفنه قرارداد قابل باز پرداخت میباشد.
11. در صورت تأخیر در انتقال اموال بدون عذر موجه در وقت معینه آن، مبلغ 0.5% از ارزش اموال تأخیر شده بطور جرمانه در برابر هر روز تأخیر از قراردادی تادیه خواهد گردید.
12. 2% مالیه برای شرکت های که دارای جواز با اعتبار میباشد، و 7% مالیه برای شرکت هائیکه دارای جواز بی اعتبار میباشد و یا اشخاصیکه جواز ندارند توسط داکار وضع گردید و به وزارت مالیه پرداخت میشود، آغاز مبلغ مالیه از (1 افغانی).
13. در صورت که تغیر و یا مصارف غیر معمول از طرف قراردادی در اجرا قرارداد رونما گردد، در اینصورت قرارداد بشکل اتوماتیک فسخ گردیده و قراردادی حق هیچگونه جبران خساره را نخواهد داشت.

14. DACAAR will not be responsible for any changes during the contract period, such as increases in customs duties or changes in exchange rates.
15. The contract will be awarded based on price, quality, capacity, and the bidder's potential. DACAAR reserves the right to make the final decision regarding the award.
16. Relevant businesses and traders are highly encouraging to apply.
17. DACAAR (Logistics Unit) adheres to National and International laws on child labour. DACAAR makes sure all its suppliers and vendor abide by such laws preventing child labour in all DACAAR activities countrywide.
18. The Humanitarian Organizations (HO) may conduct on-site visit in the contractor's premises (or may take similar measures) to ensure compliance.
19. DACAAR has a zero-tolerance policy on sexual exploitation, abuse and harassment, which is defined and described in the policy document "DACAAR policy on preventing and handling sexual exploitation, abuse and harassment".
20. The bid winner must deliver the contracted materials in accordance with the terms and within the specified duration for each purchase order
14. داکار به هیچ عنوان مسؤولیت بلند رفتن مالیات گمرکی، قیمت اسعار خارجی وغیره مواردی که باعث بلند رفتن قیمت در جریان قرارداد گردد را ندارد.
15. برنده شدن قرارداد نظر به قیمت، کیفیت، توانائی و ظرفیت داوطلب بوده و بررسی کمپنی و جنس صورت خواهد گرفت. البته داکار حق تصمیم گیری در این زمینه را دارا میباشد.
16. به کمپنی های مرتبط ارجیحت داده میشود.
17. دفتر داکار (شعبه لوژیستیک) با درنظرداشت قوانین ملی و بین المللی برای جلوگیری از کار کوکان مصمم بوده و سعی میکند که تمام فعالیتهای تهیه کننده گان و مشتریان این اداره به این اصل پابند باشند.
18. سازمان های بشر دوستانه (HO) ممکن است تا از محلات و سایت ها به باخاطر اطمینان خاطر و تطبیق درست کار توسط قرار داد گیرنده بازدید بعمل آورده و یا ممکن است اقدامات مشابه را انجام دهد.
19. داکار دارای پالیسی عدم تحمل در مورد سوء استفاده، بد رفتاری و آزار و اذیت جنسی میباشد و موقف داکار در همچون مسایل بطور تفصیلی در پالیسی مذکور تشریح شده است.
20. برنده قرارداد باید مقدار اجناس/خدمات قرارداد شده را به وجه احسن الی ختم قرارداد اكمال نماید.

Sincerely Yours,

Manager - Logistics
Date: March 03, 2025



ANNEX (I)
فورم آرایه آفر و مشخصات تختیکی /
Budget Breakdown and Technical Specifications /
DACAAR ITB 12 PRF-153 and 156/00000/02.2025

Supply of Solar Panel for DACAAR Program Stock in Kabul Province:

S.N	Item Name and Specification	Unit	Quantity	Unit Price (AFN) (Including 2% or 7% Government Tax and transportation cost)	Total Price (AFN) (Including 2% or 7% Government Tax and transportation cost)
1	Monocrystalline Solar Panel grade A, IP68, European Made	Watt	1		
2	Polycrystalline Solar Panel grade A, IP68, European Made	Watt	1		
Grand Total: AFN					

Bidder Name: _____ اسم آفر دهنده:

Address, Stamp and Sign: _____ آدرس، امضاؤ مهر کمپنی:

Mobile No: _____ نمبر موبائل:

Email Add: _____ ایمیل آدرس:

Delivery period: _____ زمان تحویل دهی:

ANNEX (II)
پلان کاری تخمینی / Tentative Delivery Plan
DACAAR ITB 12 PRF-153 and 156/00000/02.2025

Supply of Solar Panel for DACAAR Program Stock in Kabul Province:

S/No	Item Name/ Description	Unit	Quantity	Contract Date	Delivery Date	Delivery Date
1	Solar Panel	No.	2	Start Upon DACAAR Contract Final Approval	Based on DACAAR Purchase Order .	DACAAR Main Office located in Street No. 12, Taimani Project, Qala-e-Fathullah, Kabul Province